

Самы драгі прататып герайнь Івана Шамякіна

У год стагоддзя Івана Шамякіна чытачы даацэньяваюць яго багатую і разнастайную творчую спадчыну: апавяданні, аповесці, раманы, драматычныя і публістычныя творы, эпістальяры, дзённікі, мемуары і яго добрыя рысы як чалавека.

Творчасць і грамадская дзейнасць І. Шамякіна знайшла шырокое признанне. Ён быў Народным пісьменнікам Беларусі, Героем Сацыялістычнай працы (1972), акадэмікам НАН Беларусі (1994), лаурэатам Сталінскай прэміі СССР (1951) і Дзяржаўной прэміі БССР (1968), Дзяржаўной прэміі БССР у галіне тэатральнага мастацтва, кінематографіі, радыё і тэлебачання (1982), узнагароджаны шматлікімі ордэнамі і медалямі.

Заслужаны фармацэўт з Менска, дачка партызанскіх дактароў, Валянціна Іванаўна Салавей не аднойчы сустракалася з І. П. Шамякінам. "Іван Пятровіч быў вельмі даступным, шчырым, чалавечным", - узгадвае Валянціна Іванаўна.

- Я вельмі люблю перачытваць яго творы "Сэрца на далоні", "Гандлярка і паэт", - кажа Валянціна Іванаўна. Асабліва блізкай для мяне з'яўляецца аповесць "Слаўся, Марыя" з кнігі "Пошуку прытулку", у якой пісьменнік апісаў жыццё свайго жонкі. Іх каханне было ўзаёмным і ахвярным, яны жылі адзін для аднаго. Марыя Філатаўна стала прататыпам многіх жанчын у шамякінскіх раманах, аповесцях. Бліжэй за ўсіх з іх - Саша Траянава з "Трывожнага шчасця". Чытак даведаецца больш пра Марыю Філатаўну са старонак кнігі Міхася Мушынскага "Летапіс жыцця і творчасці І. Шамякіна".

Яны пазнаёміліся яшчэ дзецімі падчас вучобы ў Церухскай школе. Бацька Машы быў лесніком, яго пераводзілі з месца на месца. Пасля заканчэння 5-га класа Іван Шамякін з сям'ёй пераехаў у іншую вёску. Зноў ён сустрэўся з Машай у Гомелі, дзе ён вучыўся ў тэхнікуме будаўнічых матэрыяляў, а яна - у медвучэльні. Хадзілі ў кіно, гулялі ў парку Паскевіча-Румянцевых.

26 красавіка 1939 года ён апісаў у дзённіку спатканне з Машай:

"Маша была без паліто, без платка. Прыгожыя яе прыродна-звітныя пасмы валос шавілі пышчотна вечер. Яна выглядала такай маленькай, але такай прыгожай і добрай, была вясёлай і ласкавай."

Яе накіравалі фельшарам-акушэркам у Рэчыцкі раён, а Івана - у Беластоцкую вобласць. Яны падтрымлівалі контакты праз лістападанне.

"1 мая 1940 года Іван Пятровіч Шамякін пабраўся шлюбам з Марыяй Філатаўнай



Кротавай, фельшарам-акушэркам вёскі Артука Рэчыцкага раёна", - адзначыў у "Летапісе..." Міхась Мушынскі.

Пасля вызвалення ад нямецка-фашистскіх захопнікаў Марыю Філатаўну накіравалі ў вёску Прапоўднік, дзе яна загадвала фельчарскім пунктам і аптэкам. На пеўнявікі да яе ішлі інваліды, іх нельга была пакінуць без ёду і біntonу. Па медыкаменты яна ездзіла ў Гомель у аптэакіраванне. У 1944 годзе здарылася эпідэмія сыпняку. У балыніцах, разлічанай на 20 ложкаў, на падлозе ляжала да сотні чалавек. У тыхіх умовах Маша заразілася тыфам і заразіла маленьку дачку Ліну. Рагавалі іх хворыя, тყы ж інваліды: прыносілі прадукты, хто што меў, гаіла чалавечая дабраныя.

"Маша працавала з вялікай самааддачай, - успамінае Іван Пятровіч на старонках аповесці "Слаўся, Марыя", - Я яшчэ спаў, а яна ўжо прымала ў амбулаторыі хворых. Жылі мы вельмі бедна. Можа, гэта гучыць пара-даксальна, але я упэўнены, што нястачы, беднасць і бескарысная адданая праца для людзей ума-коўвали нашу любоў. Менавіта любоў, яднанне дзвях душ. Каханне - гэта агонь, які запаліста ўспыхвае, але лёгка можа патухнуць. Гэта - песня, якая дae асалоду, але можа і скончыцца. А калі з'яўляецца любоў, то яна звязвае навечна. Яна жыла з цвёрдай упэўненасцю ў трываласці нашага кахання, нашага жыцця. І гэта напаўняла нашыя адносіны асаблівай, самай высокай радасцю.

Пасля пераезду ў Мінск я напаніў пакойчык метраў на дванаццаць па Лагойскім тракце, амаль побач з Домам друку ў старым драўляным доме. Мілага, родная, блізкая, хадзіла па нашых разліках на апошнім месяцы цяжарнасці. З вялікім хваляваннем мы спляшаліся пераехаць. Добра, што да 1-ай балыніцы рукоў падаць... Накарміўшы Ліну, я пабег у радзільнае аддзяленне.

Выїшла сястра:
- У вас толькі што нарадзілася дачка.
Ледзьве не самлеў ад шчач-

ся. З глыбокім хваляваннем напісаў Машы пісьмо...

А за год да новай кватэры 8 верасня 1950 года, меникі праців 2 гады пасля Танечкі, у нас нарадзіўся сын Саша, наша радасць і наша найблізкыя боль у жыцці. Само яго нараджэнне прынесла бяду: у раддоме Машы занеслі інфекцыю, трох дні яна знаходзілася ў крывачным стане. Які жахлівы страх я перажыў! Страціў Машу - о, Божа! Застаца ўдаўком, маючи трох дзяцей! Бог быў літасціў да

Машы, да дзяцей, да мяне. Праз месяцы прывёз яе ў чесныя пакой-чыкі.

Троє дзяцей, муж, дабрабыт на сярэднім узроўні. Саюз пісьменнікаў выдзеліў нам у студзені 1950 года на два аду-

ленне, бо разумела, які міне трэба памочнік - філолаг! Маючи грудное дзіця, Маша пачала рыхтавацца ў інстытут. Выдатна вытрымала ўступныя экзамены і стала студэнткай педінстытута. На заняткі хадзіла, як на свята, хоць нямала і пратускала - хварэлі дзеці. Маша хутка асвоіла пішучу машынку, друкаваць ёй даводзілася шмат. Акрамя раманаў, аповесцяў, у тыхіх гады я выдаваў шмат публістыкі.

У балыніцах яна наведавала ўсіх, хто быў блізкі да нашай сям'і. Дзяцей Маша песьціла, больш, чым трэба, ні ў чым не адмоляла ім.

Нельга не адзначыць яшчэ адной яе істотнай рысы: яе працтвы, дэмакратычнасці, для яе ўсе людзі былі роўны - ці міністр, ці просты рабочы. Яна жыла ў пісьменніцкім асяроддзі, яе там паважалі, любілі, але ўсе нямала было блізкіх работніц,



чатырохпакаёвую кватэру, у новым доме, у цэнтры горада на вул. Карла Маркса".

сялянак, з якімі яна шчыра сябравала".

"27 мая 1998 года памерла Марыя Філатаўна", - адзначыў Міхась Мушынскі ў "Летапісе жыцця і творчасці І. Шамякіна".

На паміналным абедзе ў дзень пахавання Марыі Філатаўны Іван Пятровіч сказаў, што Марыя была "бясцэннай і незамянімай памочніцай" у яго пісьменніцкай працы, яна перадрукавала "не адзін дзясятак тысяч старонак рукапісаў" і прачытала тысячу старонак каректур.

Падрыхтавала Э. Дзвінская.

На здымках: Іван Шамякін з сям'ёй, фота з архіва пісьменніка.

Прапановы аб дапаўненні "Плана дзейнасці ТБМ на 2021 год"

Пропанаву ўключыць у зацверджаны "План дзейнасці ТБМ на 2021 год" (Наша слова №4, 2021 г.) наступныя віды дзейнасці:

1. Раздел "Стратегія і тактыка ТБМ"

1.1. За адзінную дзяржаўную беларускую мову ў Рэспубліцы Беларусь.

Тэрмін выканання: на працягу года.

Адказны за выкананне: ганаровы старшыня ТБМ А. Трусаў, дзейсны старшыня ТБМ А. Анісім.

1.2. Распрацаваць, зацвердзіць і давесці пра СМІ канкругтнія віды грамадской дзейнасці ўсімі структурамі ТБМ па лёсавызначальнай і катастрофічнай праўлеме: "Толькі адзіная дзяржаўная беларуская мова ў Рэспубліцы Беларусь выратуе я ад вымірания".

Тэрмін выканання: на працягу года.

Адказны за выкананне: ганаровы старшыня ТБМ А. Трусаў, дзейсны старшыня ТБМ А. Анісім, Рада ТБМ, сакратарыят.

2. Раздел "Арганізацыйная работа"

2.1. Аднавіць жыццядзейнасць арганізацый ТБМ ва ўсіх дзевяці раёнах г. Менска.

Тэрмін выканання: на працягу года.

Адказны за выкананне: ганаровы старшыня ТБМ А. Трусаў, дзейсны старшыня ТБМ А. Анісім, гарадская Рада ТБМ, сакратарыят.

2.2. Аднавіць прадметныя камісіі (па ранейшым спісе), арганізаваныя першымі старшынёмі Нілам Гілевічам.

Тэрмін выканання: на працягу года.

Адказны за выкананне: ганаровы старшыня ТБМ А. Трусаў, дзейсны старшыня ТБМ А. Анісім.

2.3. Аднавіць былья ў 90-і нулявія гады суполкі ТБМ ва ўніверсітэтах і іншых адукацыйных установах Менска і іншых гарадах.

Тэрмін выканання: на працягу года.

Адказны за выкананне: ганаровы старшыня ТБМ А. Трусаў, дзейсны старшыня ТБМ А. Анісім, Рада ТБМ.

2.4. Уключыць у арбіту дзейнасці ТБМ настаўніцай беларускай мовы і літаратуры і вучняў школ.

Тэрмін выканання: на працягу года.

Адказны за выкананне: ганаровы старшыня ТБМ А. Трусаў, дзейсны старшыня ТБМ А. Анісім, Рада ТБМ.

З павагай! прафесар
Мікола Савіцкі
4.02.2021 г.



(Працяг. Пачатак у папярэднім нумары)

3 красавіка. Генеральная Асамблея ААН прыняла рэзолюцыю для аб'яднання краін свету ў барацьбе супраць пандэміі каронавіруса.

3 красавіка. У Беларусі 351 чалавек хворы на каронавірус, з іх 190 - у Менску, 89 - у Віцебскай вобласці, 1 - у Берасцейскай вобласці, 50 - у Менскай вобласці, 2 - у Магілёўскай вобласці.

7 красавіка. У Палацы Незалежнасці А. Лукашэнка правеў нараду з урачамі.

7 красавіка. У штабе Мінскага гардзінскага выканкама № 1069 у Мінску быў зацверджаны План прафілактычных мер па барацьбе з каронавірусам. Устаноўленыя правілы абавязковыя да выканання для ўсіх аб'ектаў гаспадарання, размешчаных у горадзе Мінску.

8 красавіка. Хворых на каронавірус у Беларусі 1066 чалавек. 13 такіх хворых памерлі.

11 красавіка. У Мінску ўжо заквітне дзымухавец.

12 красавіка. У католікаў і пратэстантаў - Вялікдзень, а ў праваслаўных - Вербніца.

У нашай краіне ўжо выяўлена 2578 хворых на каронавірус. За апошнюю суткі захварэла 352 чалавекі, з іх 301 медработнік. Усяго памерлі 26 чалавек.

15 красавіка. У Беларусі праведзены 76198 тэсту на каронавірус. Для гэтага задзейнічаны 24 лабараторы, якія адкрыты ў рэспубліканскіх навукова-практычных цэнтрах і цэнтрах гігіёны, эпідэміялогіі і грамадскага здароўя, а таксама ў прыватных медцэнтрах.

У рэспубліцы зарэгістравана 3728 чалавек з наяўнасцю каронавіруснай інфекцыі. 68 паціентаў падтрымліваюць з дапамогай апарату штучнай вентыляцыі лёгкіх. 36 паціентаў, у якіх была выяўлена каронавірусная інфекцыя, памерлі.

17 красавіка. У Беларусь прыбыла гумунітарная дапамога з Кітая 30 т грузу для лячэння ад каронавіруса.

У Мінску на кустах і дрэвах раскрыліся пупышкі, з'явіліся лістоўкі.

18 красавіка. У Мінску ў выдавецтве Зміцера Коласа надрукавана кніга Сымона Барыса "Гонар і слава Беларусі". Тыраж кнігі 99 асобнікаў. Аб'ём кнігі 804 старонкі.

19 красавіка. У праваслаўных Вялікдзень.

20 красавіка. Колькасць хворых на пандэмію за апошнюю суткі павялічылася на 457 чалавек.

"Усяго, па дадзеных на панядзелак (20 красавіка), зарэгістравана 6264 станоўчыя тэсту на COVID-19: у Брэсцкай вобласці - 185, Віцебскай - 1504, Гомельскай - 322, Гродзенскай - 176, Мінскай - 789, Магілёўскай - 265, Мінску - 3023".

На 24 красавіка ў Беларусі 8773 чалавек хворых. Выздаравела 1120 паціентаў.

На занятках у школах Беларусі было 37 % школьнікаў.

25 красавіка. Быў аўб'яўлены рэспубліканскі суботнік

Красавік. Беларусы арганізувалі дапамогу медыкам, якія змагаюцца з каронавірусам

Школы ўпершыню сутыкнуліся з аддаленнай формай навучання з-за каронавіруса.

Культура і рэлігія сыншлі ў айлайн.

На 1 мая ў Беларусі зарэгістравана 14 917 чалавек з пацверджаным каронавірусам. Ачунялі і

Падзеі 2020 года

выпісаны 2 918 паціентаў з раней пацверджанай каронавіруснай інфекцыяй.

31 мая сацыяльная пенсія па ўзросце складае 123,39 рубля, таксама павышаючыя надбяўкі да пенсіі і даплаты грамадзянам Беларусі ад 75 гадоў і старэй, а таксама дапамогі па доглядзе за інвалідам I групы або за асобай, якая дасягнула 80-гадовага ўзросту.

Памер мінімальных працоўных і сацыяльных пенсій з 1 мая складае 246 рублі 78 капеек (раней - 239 рублі 87 капеек). Сумы новых мінімальных пенсій будуть дзеянічаць да канца ліпеня гэтага года.

31 мая ў Беларусі аднаразовая дапамога ў сувязі з нараджэннем першага дзіцяці складае 2 467,8 рубля (да гэтага была 2 398,7 рубля), другога і наступных дзіцяцей - 3 454,92 рубля (раней - 3 358,18 рубля).

На 1 мая 2020 года ў Беларусі працьвівала 4,7 тысячы ветэранаў Вялікай Айчыннай вайны, уключочыя двух герояў Савецкага Саюза (на 1 красавіка 2019 года - 6 250 чалавек). У нашай краіне таксама пражывае 14,3 тысячы чалавек, якія пацярпелі ад наступства вайны.

4 мая. У Мінску з візітам знаходзіўся Прэзідэнт Малдовы Ігар Дадон, з якім вёў перамовы А. Р. Лукашэнка.

5 мая. Дэпутаты Палаты прадстаўнікоў прынялі ў двух чытаннях законопраект аб амністыі ў сувязі з 75-годдзем Перамогі ў Вялікай Айчыннай вайне.

6 мая. Міністэрства аховы здароўя паведаміла аб 19 255 хворых каронавірусам ў Беларусі. Колькасць хворых павялічылася на 905 чалавек. Захварэла 500 міліцыянтаў.

Раніцай 6 мая памёр настадель мінскага храма Марыі Магдалены Іаан Харашэвіч. Яму было 87 гадоў.

6 мая МЗС Беларусі пазбавіла акредытатыўнай здымачной групу расейскага "Першага канала" і папярэдзіла аб магчымых больш жорсткіх мерах.

8 мая. У Беларусі для паціентаў з COVID-19 і пнеўманіямі выдзелена 18,6 тыс. бальнічных ложкаў. Такую лічбу назвалі ў эфіры тэлеканала "Беларусь-1". З гэтых ложкаў пакуль занята 12,8 тыс.месцаў. Усяго ж у краіне 79,1 тыс. бальнічных ложкаў. Апарату ў ШВЛ дастатковая. Усяго іх 2 257,

9 мая. Парад да Дня Перамогі. Міністэрства аховы здароўя паведаміла пра ўздел у парадзе 4000 вайскоўцаў, 185 адзінак тэхнікі, гусенічнай і калёснай толькі новыя і мадэрнізаваныя ўзоры вайсковай тэхнікі. Агульная даўжыня параднай колоны складае 2 кіламетры. Над Менскам праляцела баявая авіяцыя ў складзе 42 самалётаў

Трыбуны для гледачоў былі разлічаны на 11 тысяч чалавек, яны былі амаль цалкам запоўненыя. Людзі стаялі і на вуліцах, але няшмат.

Запрашэнне наведаць парад Перамогі ў цэнтры Мінска прынялі 18 замежных амбасадараў з 45, якія працуяць у Беларусі, распавялі Tut.by у МЗС. Эта амбасадары Азербайджана, Арменіі, Венгрыі, Венесуэлы, В'етнама, Ірана, КНДР, Казахстана, Кітая, Кіргізстана, Малдовы, Палестыны, Расіі, Славакіі, Турэччыны, Таджыкістана, ААЭ, Сербіі.

10 мая. Партыі БНФ і Справа

вядліва свет адмовіліся ад удзелу ў будучых выбарах у сувязі з пандэміяй.

11 траўня. Тэмпература паветра была вышэй за 23 градусы цяпля.

12 траўня. Даждж са снегам. Тэмпература паветра 3-6 градусаў цяпля ў Мінску.

15 траўня. Ініцыятыўную групу Сяргея Ціханоўскага не зарэгістравалі ў ЦВК, бо сам ён не мог падаць дакументы (быў арыштаваны). Замест яго жонка Святлана Ціханоўская вырашила сама ісці кандыдатам у Прэзідэнты і падала адпаведныя дакументы ў ЦВК. Там яе зарэгістравалі.

15 мая. Беларусь купіла 80 тысяч тон амерыканскай нафты гатунку Bakken.

16 мая. З Саудаўскай Аравіі праз Клайпеду ў Палацк прыбудзе першы цягнік у 60 цыстэрнаў, агульны аўт'ем партыі - 3,6 тысяч тон. Усяго ў порт Клайпеды танкер дастаў 87 000 тон нафты з Саудаўскай Аравіі для Беларусі.

17 мая ў Мінску памёр Юрый Зісер - бізнесовец, грамадскі дзеяч і меценат, заснавальнік сایта TUT.by. Прычынай смерці стала працяглая хвароба. Юрый Зісер нарадзіўся 28 чэрвеня 1960 года ў Львове, у сям'і інжынера і музыканта.

18 мая. Па краіне пачаў хадзіць новы цягнік № 606/605 па самым доўгім маршруце ў Беларусі (893 км) з Палацка ў Брэст праз Віцебск, Оршу, Магілёў, Лунінец. Адпраўленне з Палацка ў 14 гадзін 44 хвіліны, а прыбыццё ў Брэст ў 8 35 хвілін. Кошт пасадкі ў купейным вагоне 28 рублі, а плацкартным - 20 рублі. Маршрут гэтага цягніка стане самым доўгім працяглым чыгуначным маршрутом у Беларусі - 893 кіламетры. На другім месцы па працягласці-маршрут цягніка № 632/631 Гродна-Мінск-Гомель даўжыней 801 кіламетр.

19 мая. Пасяджэнне Вышэйшага Еўразійскага эканамічнага савета праходзіла ў рэжыме відэаканферэнцыі пад старшынствам Прэзідэнта Беларусі Аляксандра Лукашэнкі.

20 мая. ЦВК зарэгістравала ініцыятыўную групу 15 кандыдатаў у Прэзідэнты. Яны будуць збіраць подпісы.

У ноч на 24 траўня ў Езярышчы (на поўначы Віцебскай вобласці) тэмпература паветра апушцілася да 1,6 градуса марозу. Ранейшы лакальны антырэкорд складае -0,2 градуса ў 1980 годзе.

27 мая. Агульная колькасць інфіцыраваных складае 38 956 чалавек, гэта значыць, што суткі дадалося 897. Упершыню прыкладна за два дзесяцікі дзён у краіне гэты паказчык менш за 900. Колькасць смерцяў складае 214 (плюс 6 да дадзеных за 26 мая). Вылечыліся 15 923 чалавекі (плюс 837 за суткі).

29 мая а 20-й гадзініе Сяргея Ціханоўскага затрималі супрацоўнікі специназу падчас спробы падвярдзіць групу ініцыятыўнай.

30 мая. У Гродне і Віцебску моцны вечер валіў дрэвы.

31 мая. Каля Камароўскага рынка арыштаваны Мікола Статкевіч. 28 жніўня працягнулі яго арышт яшчэ на 2 месяцы.

Май. У Жыровіцкага Успенскага мужчынскага манастыра ў гэтым годзе адразу два юбілеі: 500 гадоў заснавання мясціны і 550 гадоў заслабыцца абраца Божай Маці. Абра-

Сымон Барыс

рацыйных правапарушэннях, у асноўным за парушэнне парадку арганізаціі або правядзенне масавых мераў падрыхтаванія, а таксама непадпарадкованне законаму патрабаванню службовых асобы пры выкананні ім службовых паўнамоцтваў", - гаворыцца ў паведамленні прэс-службы МУС.

21 чэрвяна. Петыцыю за вызваленне В. Бабарыкі падпісалі больш за 200 тысяч чалавек.

22 чэрвяна. У панядзелак у розных гарадах Беларусі распачаліся суды над затрыманымі падчас стыхійных акций "Ланцугу салідарнасці", што адбыліся 19-21 чэрвяна.

Прэзідэнт Беларусі Аляксандар Лукашэнка падпісаў Указ № 227, якім кампаніі "ГардСервіс" дацяна права аказваць ахоўныя паслугі. Дакумент прыняты "у мэтах пашырэння сферы паслуг пры ажыццяўленні ахоўнай дзеянасці". Такім чынам колькасць ахоўнікаў павялічваецца.

22 чэрвяна падчас наведвання Брэста Аляксандар Лукашэнка сутэрэўся з працтавай урадаў. Але С. М. Румас сам ужо не раз прасіўся ў адстаку.

23 чэрвяна. Падчас наведвання Тарашкевіча ў Лідзе памэр паэт Аляксандр Дзям'яновіч Стадуб, сябра СБП. Нарадзіўся 24 красавіка 1938 года ў Лідзе. Выдаў звыш 10 кніг.

7 чэрвяна. Памер Уладзімір Самойловіч Басалыга, беларускі графік і шматгадовы кіраўнік Саюза мастакоў Беларусі. Нарадзіўся 10 жніўня 1973 года ў горадзе Жодзіні Мінскай вобласці.

5 чэрвяна. На пасаду Міністра інфармацыйнай прызначаны Ігар Луцкі.

7 чэрвяна. Памер Уладзімір Самойловіч Басалыга, беларускі графік і шматгадовы к

Да 160-годдзя акаадэміка Яўхіма Карскага

Алесь Крой,
старшина Гарадзенскай гарадской
рады ТБМ і сябар БГТ

Галоўны помнік яго жыцця - вялікая шматтомная праца "Беларусы"...

(Працяг. Пачатак у папяр.
нумары.)

7. Каханне і шлюб Яўхіма Карскага і Сафії Сцепуржынскай.

Неяк Яўхім Карскі ў царкве Наваградская павета звярнуў увагу на маладую гімназістку, потым на танцавальную вечарыне яны сустрэліся ізноў, тады і вызначыўся іх лёс. Але вяселле вырашылі згуляць пасля заканчэння гімназісткай навучальнай установы. Яшчэ да вяселля Соф'і Мікалаеўне ў руکі патрапіў ліст вядома рускага славіста Рамана Фёдаравіча Брандта да Я.Ф. Карскага, у якім той адгаворваў Яўхіму Фёдаравічу ад шлюбу, баючыся, што ў выніку

вячэру. Выкладанне і навуковая дзеянасць забірала ў Яўхіма Фёдаравіча ўсё больш часу. Хутка на навуковыя працы Я.Ф. Карскага звярнула ўвагу Акадэмія навук. Потым быў "Варшаўскі перыяд" і "Петраградскі". У Яўхіма і Сафіі Карскіх былі два сыны - старэйшы Яўген і малодшы Сяргей і дачка Наталля. Яўген нарадзіўся ў Вільні, Сяргей і Наталля - у Варшаве. Дачка Наталля вучылася маляванню ў Петраградзе з 4 (1916 г.) па 7 клас у Школе братоў Рэрыхаў. Часта Карскі з Варшавы прыязджаў з сям'ёй адпачываць і працаўваць над працай "Беларусы" на Нёмане каля Гародні на дачы маёнтка Мігова і фальварка Панямонь (праз Нёман).



Фота 20. Праўнук акаадэміка Аляксандар Карскі ў музеі Яўхіма Карскага з юнымі экспкурсаводамі і адміністрацыяй гімназіі

8. Маёнтак Мігова. Фальварак Панямонь.

За 18 кілометраў ад Гародні. Сюды з Гародні на пароходзе з сям'ёй любіў прыезджаць на адпачынак і вывучаць мясцовыя гаворкі Яўхіма Карскага. Дачы маёнтка Мігова знаходзіліся сярод лесу на правым беразе Нёмана, а фальварак Панямонь з дачамі на левым беразе Нёмана - насупраць.

Паміж імі існавала паромнай пераправа ў сярэдзіне 19 стагоддзя. У Панямоні з Гародні можна было 3 разы на тыдзень дабрацца на пароходзе. Некаторыя даследчыкі блыгтаюць гэты фальварак з маёнткам Панямонь каля самай Гародні на правым беразе, тым больш, што ў абодвух Панямонях адпачывалі Э. Ажэшка, Я. Карловіч. Я. Карскі адпачываў і працаў у фальварку Панямонь насупраць Мігова, ці ў Мігова на дачах. Пра правабярэжную Панямонь каля самой Гародні ў "географічных кропках" ад праўнuka Аляксандра Карскага, дзе бываў акаадэмік, інфармацый няма. З перапіскі акаадэміка сёння мы ведаем, што з Мігова ці Панямоні ішла аплата за вучобу за сыноў Я. Карскага (старэйшы сын акаадэміка Яўген загіне ў I Сусветную, малодшы загіне ў II Сусветовую).

Вяселле Карскіх адбылося 12 ліпеня 1887 адразу пасля таго, як Сафія Мікалаеўна скончыла гімназію. Пасля вяселля муж і жонка жылі ў Вільні, дзе Яўхім Фёдаравіч працаўваў настаўнікам у 2 гімназіі. Спачатку Карскія шмат часу праводзілі разам, гулялі па горадзе, выхадзілі вячэраць у рэстаран, хадзілі ў тэатр, у госці, па суботах прыходзілі знаёмыя на



Фота 21. Нёман і Нёманскае вадасховішча. Панямонь - Мігова.
Фота Кроя А.

Адсюль, з Мігова, у час летняга адпачынку Я. Карскім быў адпраўлены ліст 21.06.1909 г. рэдактару "Нашай Нівы" Аляксандру Уласаву. У СПБФ АРАН.Ф.292.1-62,ст.4 захоўваецца фотапартрэт жонкі Карскага Сафіі Мікалаеўны, якую здымай у Панямоні вядомы філаграф, прафесар Варшаўскага ўніверсітэта Оскар Фёдаравіч Базінэр (1857-1909) да 1909 года. Там ёсьць здымкі і з Мігова. З Мігова ішло ліставанне акаадэміка з навукоўцамі і сябрамі.

На здымку знізу сям'я Карскіх з трывма дзецьмі і сядзіць нейкая жанчына, можа, Э. Ажэшка, каля яе малыя дзеци, здаецца, нехта сядзіць у яе на руках. Пакуль іншай інфармацыі пра контакты акаадэміка і пісьменніцы не знойдзена. Але Я. Карскі з Я. Карловічам вялі перапіску і маглі яны ўсе разам ці паасобку сустракацца ў Гародні, Панямоні. Стваральнік першага музея Яўхіма Карскага Апанас Цыхун дапускаў кантакты Э. Ажэшкі і Я. Карскага. Але пакуль дакладных фотадокументальных пачверджанняў не знойдзена. У час правядзення даследавання беларускай мовы ў 1985-1915 г. у ходзе палявых экспедыцый па беларускіх губернях Я.Ф. Карскі неаднаразова наведваў в. Мігова. Асаблівасці вуснай гаворкі жыхароў в. Мігова сталі для навукоўца выразным прыкладам адметнасцяў беларускай мовы ў ваколіцах г. Гародні, на што неаднаразова даследчык згадваў у навуковых працах.

Упершыню Мігова ўзгадваецца ў 1558 г. Гэта вёска адносілася да Саволеўскага (Саволіш-каўскага) войтаўства Карабеўскага двара Котра Гарадзенскай эканоміі Троцкага ваяводства ВКЛ, 15 валоку ў зямлі. Гэты двар разам з 10 іншымі дварамі забяспечваў харчаваннем Карабеўскі двор у Гародні, што належала Вялікаму князю літоўскому. У 1690 годзе Мігова і Коматава - у валоданні Зміцера Віцкевіча. У 1783 Мігова ўваходзіла ў склад Катранскага ключа Гарадзенскай эканоміі. У 1789 г. фальварак Гарадзенскай эканоміі. Пасля падзелу Рэчы Паспалітай Мігова ўваходзіла ў рэвізскіх казахах пазначана пры-

належнасць фальварка і земляў памешчыку Мекленбург-Шверынскага двара надворнаму дарадцу Фёдару Вільгельму Фаміну сыну Цукербекера фон Бухлена, які прасіў вызваліць яго ўладанні ад падаткаў пасля вайны 1812 года. У 1817 г. маёнтак Мігова набыў тутэйшы Іван Абуховіч і пазней падзяліў яго паміж сынам Аляксандрам і дачкой Соф'яй, па мужу Гласка (Гласко). Апошній дасталіся вёскі Пескі і Віцкі па левым беразе Нёмана. Аляксандр Іванавіч Абуховіч, былы Гарадзенскі павятовы суддзя, атрымаў вёскі Мігова і Александрова з правага боку Нёмана. Пасля падзеі 1863-1864 гг. і да канца недаказанага ўдзелу ў гэтых падзеях тутэйшых Абуховічаў маёнтак быў прададзены Кацярыне Брасэ (Броссе), на падставе Палажэння Заходняга Камітэта і дадатковых правіл Расейскай імперыі зацверджаных 5 сакавіка 1864 года по "водворению рускіх землемельцаў". Гарадзенскім губернатарам выдана пасведчанне ад 12 лістапада 1867 года за № 57 па выкупе маёнтка Губінка Кацярынай Брасэ, а раней, на падставе пасведчання пра руское пахожанне, быў выкуплены маёнтак Мігова "по купчай крепосці" 25 верасня 1867 года з ільготамі.

Адкуль назва Мігова. Мінімум дзве назвы вёскі Мігова ёсьць на Поўначы Польшчы. Польская-кашубская даследчыкі лічыць, што верагодна адбылася паступовая трансфармацыя назвы "Emigow", "Muggau", "Mygowo" у "Migowo" вядомая з 1379 г., сёння вёска Мігова частка Гданьска. Назвы падаюцца нямецкага і кашубскага паходжання. Кашубская "Mega"- "Kamar". Мігова-"Камарова"? Ёсьць версія паходжання назвы ад гідроніма-назвы невядомага ручая, зафіксованага на картах пачатку 19 стагоддзя. Назва ручая і паселішча каля яго "Muggau" магло з'явіцца ў часы паходаў і стаянк крыжносцяў і князёў Комата, Гедыніна, Вітаўта і поўным трансфармавацца ў Мігова, як у Польшчы. У картоткі тапанімістычным слоўніку Беларусі Вадзіма Жучкевіча знаходзімі блізкія слова Мігойшчына, паселішча ў Крупскім раёне, назва ад прозвішча Мігун, таму ўмоўна магчыма разглядыць і варыянт паходжання назвы ад першага пасяленца з прозвішчам Міговіч, які зафіксованы ў спісах жыхароў вёскі Мігова 16 стагоддзя у "Гарадзенскай эканоміі".

Да пабудовы Нёманскае вадасховішча захоўвалася цудоўна абсталёваная мігойскай крыніца на беразе Нёмана, з якой бралі воду і гаспадары былога маёнтка, мігойцы і дачнікі. Магчыма і Яўхім Карскі, які працаўваў і адпачывалі на сваёй сям'ёй на землях маёнтка Мігова, частаваўся смачнай мігойскай вадою.

(Працяг у наст. нумары.)



Аўтар партрэтаў нацыянальных герояў адзначыў юбілей



31 студзеня адзначыў 75-годдзе вядомы мастак Мікола Купава. Юбілею знакамітага графіка прысвечана кніжная выставка ў Нацыянальнай бібліятэцы Беларусі. На ёй сабраны перыядычныя выданні і кнігі, дзе можна пазнаёміцца з дзейнасцю графіка і грамадскага дзеяча, прадстаўлены ілюстрацыі мастака да розных выданняў, яго цыкл прац, прысвеченых Якубу Коласу, паштоўкі з выявамі гарадоў, ілюстрацыі казак.

М. Купава стварыў цэлы шэраг партрэтаў знакавых гістарычных асобаў: гетмана Канстанціна Астрожскага, вялікага князя Альгерда, Кастуся Каліноўскага, аздобіў творы Цёткі, Каруся Каганца, Вінцэя Каратынскага і іншых.

Мікола Купава нарадзіўся ў Оршы 31 студзеня 1946 года. Мастак плённа працуе на працягу 50 гадоў у галіне кніжнай і станковай графікі, акварэлі, экслібриса, стварае мастацкія вобразы на аснове літаратурных твораў, выканаваў аздабленне звыш 30-ці кніжак і альбомаў. Ён з'яўляецца сябрам Беларускага саюза мастакоў з 1978 года і сябрам суполкі "Пагоня", даследуе архітэктуру, у прыватнасці, аршанскае абарон-

чае сакральнае дойлідства. М. Купава браў удзел у больш як 90 нацыянальных, персанальных і міжнародных выставах, арганізоўваў шматлікія плянёры і імпрэзы.

Спадар Мікола быў узнагароджаны дыпломам і медалём Ф. Скарыны за ілюстрацыі да энцыклапедычнага выдання "Ф. Скарыны і яго час" (1988), стаў пераможцам конкурсу "Вечныя гарады". Мастак вывучаў партрэт першадрукара і пакінуў свае разважанні пра яго на старонках часопіса "Наша вера" (№ 3, 2017 г.).

Творы мастака захоўваюцца ў Нацыянальным мастацкім музеі Беларусі, дзяржаўных літаратурных музеях Максіма Багдановіча, Янкі Купалы, Якуба Коласа і іншых установах, а таксама ў прыватных калекцыях. Пра месца М. Купавы ў мастацкім працэсе Беларусі напісаў у кнізе "Сучасная беларуская графіка" Віктар Шматай.

Мікалай Мікалаевіч памятае, як у 1990 годзе ў Полацку Уладыка Філарэт урачыста асвяціў бел-чырвона-белы сцяг, які праз год стаў дзяржаўным. У 1991 годзе Мікола Купава стварыў эталон дзяржаўнага сцяга Рэспублікі Беларусь.

- За нашым сцягам - стагоддзі гісторыі, - падкреслівае мастак. - Упершыню бел-чырвона-белы сцяг з'явіўся на гравюры 1444 года. На той гравюры - бітва з туркамі пад Варнай, у якой таксама ўдзельнічалі войскі ВКЛ. Бел-чырвона-белы сцяг паказаны на славутай карціне "Бітва пад Воршай 1514 года."

- Спадар Мікола прысвяціў свае творчыя жыщё сцярджэнню нашых нацыянальных святыніяў, а значыць - замацаванню нас у вечнасці, - адзначаў Рыгор Сітніца на маштабнай выставе ў Палацы мастацтваў, прысвечанай 50-гаддзю творчай дзейнасці Міколы Купавы.

У 2019 годзе Міколу Купаву ўзнагародзілі памятным медалём да 100-годдзя БНР. У 2020 годзе мастак перахварэў на каронавіrus, ляжал у шпіталі, акрыаў ад хваробы і працягвае працаваць.

Эла Дзвінская,
фота аўтара.



Блок паштовых марак “Народныя пісьменнікі Беларусі”



"Белпошта" выпустила блок паштовых марак № 148 (маркі № 1402-1404) "народныя пісьменнікі Беларусі". Нумар по каталогу: 10001402. Маркі прысвечаны юбілеям класікай беларускай літаратуры: Кандрата Крапівы (125 гадоў з дня нараджэння), Івана Мележа (100 гадоў з дня нараджэння), Івана Шамякіна (100 гадоў з дня нараджэння). Маркі ўведзены ў аварот 8 лютага 2021 г., у дзень 100-годдзя Івана Мележа. Месца гашэння: Менск-паштamt.

Наш кар.



Ахвяраванні на ТБМ

1. Асіповіцкая арганізацыя ТБМ - 30 р.
2. Эксперты па перакладзе - 135 р., г. Менск
3. Заканадаўчыя актаў на беларускую мову
4. Птушка С.І. - 15 р., в. Хільчицы
5. Бубен Кастусь - 30 р., г. Менск
6. Шкірманкоў Фелікс - 20 р., г. Слаўгарад
7. Галаунёў Мікола - 160 р., г. Менск
8. Юфераў Васіль - 10 р., г. Менск
9. Васільеў - 25 р., г. Менск
10. Панасюк А.П. - 80 р., г. Менск
11. Кукавенка І.І. - 25 р., г. Менск
12. Фурс Антон - 20 р., г. Паставы
13. Карповіч Сямён - 20 р., г. Менск
14. Камінская А. - 30 р., г. Менск
15. Шкіт Яўген - 4 р., г. Менск
16. Крыўко - 10 р., г. Наваполацк
17. Чыгір Яўген - 10 р., г. Менск
18. Сямігава - 30 р., г. Менск
19. Нароўская - 15 р., г. Менск
20. Копыл Ілля - 60 р., г. Менск
21. Вяргей Валянціна - 80 р., г. Менск
22. Бамбіза Мікола - 100 р., г. Менск
23. Стадуб Іван - 10 р., г. Менск
24. Парфёненка В. - 34 р., г. Гародня
25. Баршчускі Лявон - 5 р., г. Менск
26. Дзегіцярова К. - 10 р., г. Менск
27. Ралько Леанід - 30 р., г. Баранавічы
28. Жыдала Дзяніс - 150 р.
29. Гарановіч Анатоль - 50 р., г. Менск
30. Капылоў Ігар - 10 р., г. Менск
31. Кандраценя - 5 р., г. Менск
32. Баранаў - 3 р., г. Менск
33. Запрудскі Сяргей - 50 р.
34. Лоцманава В. - 50 р., г. Менск
35. Алена - 200 р., г. Менск
36. Кляцкова Ірына - 10 р. г. Менск

37. Рак П.Ф. - 15 р., г. Менск
38. Дзік Ірына - 10 р.
39. Іашкóў Сяргей - 5 р., г. Менск

Дзейнасць ГА "ТБМ імя Францішка Скарыны" па наданні роднай мове рэальнага статусу дзяржаўнай вымагае вялікіх выдаткаў. Падтрымка ТБМ – справа гонару кожнага грамадзяніна краіны.

Просім Вашыя ахвяраванні дасылаць на адрес: вул. Румянцева, 13, г. Мінск, 220034, альбо пералічыць на разліковы рахунак ТБМ № BY84BLBB30150100129705001001 у Аддзяленні № 539 ААТ "Белінвестбанка" IBAN - BLBBBBY2X (УНП 100129705) праз любое аддзяленне ашчадбанка Беларусбанк.

Як аплаціць цераз МТБ-банк?

МТБ-банк => Аплата паслуг => Іншыя аплаты => Вольны плацёж => Працягнульць => Выбраць картку МТБ для аплаты => Увесці прозвішча => Працягнульць => БІК банка атрымальніка: BLBBBBY2X => Працягнульць => Рахунак: BY84BLBB30150100129705001001 => ПІ Інф/Найменне атрымальніка: ГА "Таварыства беларускай мовы імя Ф. Скарыны" => УНП атрымальніка: 100129705 => Прызначэнне плацяжу: Складкі ці Ахвяраванні => Працягнульць => Працягнульць => З карты - выбіраем сваю карту => Набіраем суму => Аплата.

Аплата праз асабісты кабінет

Плацяжы => Вольны плацёж.

Атрымальнік: ГА "Таварыства беларускай мовы імя Ф. Скарыны".

Рахунак атрымальніка: BY84BLBB30150100129705001001.

ВІС банка атрымальніка: BLBBBBY2X.

УНП: 100129705.

ПІП адправіцеля: ...

Адрас: ...

Код плацяжу - прапускаем.

Прызначэнне плацяжу: Складкі (за перыяд студзеня-сакавік 2021 г.).

За перыяд: Выбіраем месяц, у якім робім пералічэнні.

Сума: 20,00.

Далей: Аплаціць.

На Каліфорнії: беларус пра "Залаты штат" 130 гадоў таму

Прапануем другую, заключную частку раздзела V з рэпартажу "На Каліфорнії" (першую гл. у № 4 "Нашага слова") Мікалая Руселя (пры нараджэнні Судзілоўскага).

у гадзіні. Рамізік наймаецца толькі на пахаванні, вяселлі і ў падобных экстранных выпадках. Вядома, можна выйсці на вуліцу і пашукаць ламавіка, які зробіць тую ж паслугу за \$ 1 (2

Прыгоды Карла Сіверса і доктара Руселя працяўніца. Часам Русель у сваім апісанні надоўга адыхаў з іх ад уласна падзеі падарожжа і жыцця ў лесе. Цікавыя не толькі прыгоды ў падарожжы, але і яго даведачныя экспкурсы, што робяцца з энцыклапедызмам, які прымушае прыгадаць механічную памяць Майкрафта Холмса. Так, гэта не зусім жарт, жышцё доктара ў Каліфорніі і далей у розных краінах сапраўды трохі нагадвае нам прыгоды Шэрлака Холмса і доктара Ватсана.

У рэпартажы змяняюца реальныя апісанні жыцця ў Каліфорніі на прыкладзе канкрантных убачаных рэчаў і агульных разважанні, даведкі з друку або рэкламы, гумарыстычныя, часцей з сімпатый напісаныя партрэты людзей, крытычныя - часам саркастичныя - не вельмі прывабных іх тыпаў. Пералік "гандлёва-прамысловых камбінацый" (трэстаў), які Русель зрабіў для "кур'ёзу", не без цікавасці і для нас - і нам было цікава, як іх назвы прагу чаць па-беларуску. У гэтай частцы раздзела V ёсць і пра тое, як эканамічныя канкурэнты спрабавалі знішчыць адзін аднаго.

Канкурэнцыя, канфлікты. Доктар Руслель не толькі выклікаў на дуэль свайго частковага брата па крыві консула ў Сан-Францыска Уладзіміра Арцімовіча (абышлося), але і фігураваў у спробах знішчыць - нібыта ўзаемна - адзін аднаго праз арганізацыю замаху на жыццё, у выніку канфлікту, "канкурэнцыі" паміж членамі праваслаўнай грамады. Руслель не быў рэлігійным чалавекам, але ў брашуры "Жыціе праасвяшчэннага Уладзіміра..." ён піша, магчыма, з мэтай выклікаць сімпатыі да сваёй пазіцыі і вернікаў, што рэлігійныя погляды ў яго былі: "І якія б ні былі далёкія мае рэлігійныя погляды ад абраянага праваслаўя, але ў якасці рускага і я трапіў ў гэты гурткі і гэтую царкву".

або я же унакож акалуца пададзенымі папаваму рэгламенту. Запрасіце экспрэса, ён прыйдзе да вас на дом і прыме ўсё, што хочаце, куды хочаце. Калі трэба адправіць важны ліст, адносна якога вы баіцесь, каб змесціва яго як-небудзі не зрабілася вядомым цікавому паштоваму чыноўніку або вашаму гандлёваму канкурэнту, зноў жа трэба яго ўручыць экспрэсу, які напэўна яго даставіць і захавае ў таямніцы ваш сакрэты. Тоэ ж з грашым, яны будуць уручаны хутчэй чым праз банк або па пошце, каму хочаце і дзе хочаце. І ўсё гэта без усякіх доўгіх і сумных фармальнасцей. Агент, які наведаў вас, выдаст вам распіску на кавалачку паперы, і больш вам ніяма пра што клапаціцца. Усё робіцца неймаверна проста, хутка і лакладна. Як відаць, залатаз

ты тургок і гэтую царкву.
Алесь Сімакоў,
даследчык беларускай дыяспары
на Алясцы і ў Каліфорнії.

Мікалай Русель

Па Каліфорнії - V (заканчэнне)

*Пераклад з рускай мовы
Алеся Сімакова*

Усю раніцу наступнага дня мой спадарожнік і я прысвяцілі агляду горада і вызваленню нашага багажу з кіпцюроў Wells & Fargo - кампаніі экспрэса. Нашы рускія ўяўленні пра "Экспрэс" даволі цміныя, таму што не толькі ў Расіі, але і ў блізкіх наших суседзяў мы не знаходзім нічога падобнага, а між тым у Амерыцы ён адлыгрывае занадта прыкметную сацыяльную ролю, каб яго можна было бы абысці маўчаннем. Перш за ўсё экспрэсам называецца ламавік. Такіх экспрэсаў, вядома, тысячы ў кожным горадзе. Часам гэта беднякі, што займаюцца перавозкай грузаў і багажу на свой асабісты страх. Часцей гэта невялікія прадпрымальнікі або кампаніі, якія трymаюць больш ці менш калёс і коней. Далей гэтага ў Расіі арганізацыя гэтага промыслу не пайшла, калі не лічыць так зв. транспартных кантор. Іншая справа ў Амерыцы. Тут пад іменем "кампаніі экспрэса" арганізваліся спецыяльныя прадпрыемствы, якія злучылі ў сваіх руках транспартную, банкавую і паштовую справу ў памерах, даступных для дзяржавы. При паразунальна малым развіцці прынцыпу дзяржаўнасці ўвогуле і дзяржаўнай гаспадаркі ў асаблівасці, нішто не перашкодзіла гэтым кампаніям манапалізаваць такія важныя эканамічныя артыкулы, як перамяшчэнне пасылак, багажу, паклажы і ўсякіх тавараў, а часткова пісьмаў і грошай. Яны здолелі зрабіцца настолькі неабходнымі, што з імі даводзіцца лічыцца, хочаш не хочаш, на кожным кроку. Трэба вам перавезці ваш багаж з аднаго месца ў іншае ў Расіі, Еўропе, вы бераце рамізника, а ў Амерыцы даводзіцца тэлефанаваць экспрэсу, таму што рамізник занадта дарагі. У Сан-Францыска ён бярэ \$ 2 1/2 (5 рублёў) у канец і \$ 5 (10 рублёў)

жалеза, пальчатачная, земляробочных барон, ка-
сілак, дзвірных завесаў, зацвярдзелых валокнаў,
свінцовая, падэшвенная, вапнавая, ільянога
алею, літаграфная, лакаматываў, мармуровая,
запалкавая, саф'янавая, аўсянай муکі, цыратная,
папяровых мяхоў, смаляная, люстравая, кішэн-
ных нажоў, пораху, кансерваў, дрэзвавай клятчат-
кі, рысавая, гумовая, грашовых мяхоў, саляная,
пясчаніковая, санітарных тавараў, пясочнай
паперы, рамавая, піл, школьніх кніг, школьнай
мэблі, сцёкавых труб, шроту, мясных шпілек,
лінейная, ручак для інструментаў, мыльнай
апаратаў содавай вады, губак, крухмалу, сталь-
ная, рэйкавая, пячная, цыновачная, будаўнічай
сталі, цукровая, варсавальных булавешак,
ліставога волава, надмагільных камянёў, куф-
равая, металічных труб, друкарскага шрыфту,
парасонавая, паравых печаў, шпалерная, гадзін-
нікавая, колавая, пуг і бізуноў, аконнага шклы,
дроту, драўляных вінтоў, шарсцінных капелю-
шоў, абгортчай паперы, жоўтага ялею.

І гэта толькі сотня прыкладаў, прыведзеных членам кангрэса Дэвіт-Уорнерам з працымы камбінацый, якія ўзніклі з прычыны пратэкцыянісцкага тарыфу і класавага заканадаўства. Па сутнасці, можна сказаць, што літаральна ўсякая вытворчасць у Штатах ужо зрабілася прадметам манаполіі, дзякуючы ці то тарыфу, ці то натуральным умовам. Мэта ўсіх гэтых камбінацый траякая: 1) скарачэнне вытворчасці Большасці заводаў камбінацый проста выплачвае ўсю суму іх гадавога барышу з умовай, каб яны закрылі свае фабрыкі або скарацілі вытворчасць да пэўных памераў. 2) спагнанне са спажыўцоў такіх цэн за тавары, якія яны толькі ўстане заплаціць (*all the traffic can bear*) і ўжо на ў якім выпадку не менш памераў пратэкцыянісцкага тарыфу, г. зн. ад 25% да 200 і 300%. 3) зніжэнне заработка платы.

Що тицьща сродкай да знішченню канкурентай і прымушення іх уступцій у камбіацію, то манапалісті їх гетых адносінах не абмажкоўающца ні боскім, ні чалавечым законамі. Тут усё пускаецца ў ход, пачынаючи з усялякага роду камерцыйных, біржавых і фінансавых падвохай з мэтай разарыць і знішчыць упартага праціўніка да падпалу і ўзрыву дынамітам яго фабрыкі. Яшчэ нядаўна на судзе разглядалася справа магутнай гарэлачнай камбіації, якая падкупіла людзей для спалення і ўзрыву аднаго ўпартага і незалежнага завода. Апошняя былі злоўлены з растворамі фосфату ў сярністым вугляродзе і пякельнымі дынамітнымі машынамі на месцы злачынства.

Што значаць гэтыя камбінацыі для спажыўца і вытворцы-рабочага лепш за ўсё паказаць наглядна. Возьмем для прыкладу каменнаугальную камбінацыю. У шостай афіцыйнай гадавой справаўздачы ўрадавага агента ў галіне працы (Labor Commissioner) вашынгтонскаму ўраду ёсьць шмат у вышэйшай ступені цікавых фактаў. Каменнаугальныя карпарацыі дадзялі доступ гэтаму агенту да сваіх раҳунковых кніг, толькі пад умовай, што ў сваіх афіцыйных справаўздачах пра гэту вытворчасць ён не будзе называць асобных кампаній і капальняй, а будзе назначаць іх лічбамі. Ён стрымаў слова і ў ягох справаўздачы значацца па нумерах 147 каменнаугальных прадпрыемстваў у Штатах і некалькіх за мяжой. У выніку яго даследаванніу аказваеца, што з выплатай рабочым і адміністрацыі, з уключэннем рэнты, працэнтаў на капітал, страхаванне, пісаннне машын і будынкаў, адным словам, з уключэннем усіх магчымых звязаных з вытворчасцю выдаткаў кошт адной тоны (200 англійскіх фунтаў) каменнаугальню ў Злучаных Штатах роўны 92 цэнтам. Паводле справаўздачы чыгунак, сярэдні кошт перавозкі і дастайкі вугалю спажыўцу роўны 98 цэнтам, так што дастаўлены да дзвярэй спажыўца вугаль у сярэднім каштую 1 долар 90 цэнтам, між тым як сярэдняя цана, сапраўды заплачаная спажыўцом за тону, паводле той жа справаўздачы, роўная 5 д. 50 ц., так што сярэдні барыш манапалістыкі складае 3 д. 60 ц., г. зн. каля 190 %. Што тычыцца ўласна рабочай платы, то ў сярэднім для Штатаў яна раўненеца 60 цэнтам за тону. Капальні N 9 паводле справаўздачы плацяць 95 цэнтам (maximum заработка), а N 31 толькі 20 цэнтам.

(minimum). У N 9 рабочы вымае ў сярэднім 13 тон ў тыдзень, што складае (пры ўмове сталай работы!) \$12 с 35 у тыдзень. Працуе ён 1400 футаў пад зямлём і з гэтай зароботнай платы павінен яшчэ сам плаціць за сваё лямпавае масла, порах і кавалю за папраўку інструментаў. У N 31 рабочы вымае у сярэднім 60 тон у тыдзень, працуучы 9000 футаў пад паверхняў зямлі. Вугаль прапускаецца праз сіта і рабочыя нічога не атрымліваюць за дробны парашок, які праходзіць сіта. Што не перашкаджае капальням N 9 збываць гэты парашок на \$19,000 у год, а N 31 на \$1750. У капальнях N 40 рабочы можа выняць толькі 11 тон у тыдзень. Гэта самая меншая колькасць прадукту, што выпрацоўваецца ў капальнях Штатаў адным чалавекам. Работа тут ідзе 2000 футаў пад паверхняй зямлі. Апошнія гады ўсёй колькасці вугалю ў гэтых капальнях было 28,000 тон і парашок быў прададзены за \$ 6000. Гэтыя капальні плаціць рабочаму 75 цэнтаў за тону, што складае \$ 8,25 ў тыдзень прысталай работе. Рабочаму каштую 11 цэнтаў у тыдзень папраўку інструментаў, 20 цэнтаў масла і 70 цэнтаў порах, што пакідае яму чыстага заробку \$ 7.25 у тыдзень.

заробку \$ 7,25 у тыдзень. У сярэднім рабочыя маюць работу толькі 5 дзён у тыдзень, што зводзіць іх сапраўдную рабочую плату на \$ 5. А паколькі за гэтыя \$ 5 рабочы можа набыць пры дарагоўлі пра-дуктаў не больш чым у Англіі за 5 шылінгаў або ў Германіі за 5 марак, то чытчу зробіцца ясным, да чаго ўласна кажучы зводзіцца пра-славуты пратэкцыянізм працы (!), якім пры-крываюцца амерыканскія капиталісты. Не шко-дзіць для парайднання зауважыць, што паводле той жа афіцыйнай справаздачы сярэдняя вар-тасць каменнавугальнай вытворчасці ў Злуча-ных Штатах - \$ 0,92, у Канадзе - 1,4, у Англіі 1,15, а ўогуле сярэдняя на ўсім еўрапейскім кантыненте - 0,72 за тону.

А між тым каменнавугальныя каралі яшчэ незадаволеныя і патрабуюць павышэння тарыфу на вугаль. Такім чынам, усе вытворчасці і промыслы ў Штатах складаюць манаполіі нямногіх капіталістаў, іх кампаній або камбінацый і свабоднаму грамадзяніну прыходзіцца цяжка расплачвацца і як вытворцу і як спажыўцу. Па кожнай галіне ёсьць свой кароль, ад самавольства якога залежыць усё. Ёсьць каралі цукровыя (Spreckles [Spreckels]), чыгуначныя Jay Gould, Stanford), газавыя, тэлеграфныя, сталеліцейныя (Carnegie) і інш., адным словам, сапраўдныя феадальнны парадак. Нашы рускія хлебапрамыслоўцы, цукразаводчыкі і нафтапрамыслоўцы, зрешты, ужо далі рускаму грамадству некаторы ўрок у гэтых адносінах. Іх камбінацыі ўяўляюць у малых памерах тое, што ў Штатах ўчыняеща ў вялікіх.

Wells & Fargo - каралі экспрэса. Яны маюць канторы не толькі ва кожным колькі-небудзь значым паселішчы Штатаў, але і за мяжой, як дзве краплі вады вялікая дзяржава. Не дай Бог трапіць ім ў рукі (а трапляць прыходзіцца воліяй-няволіяй ледзь не кожны дзень), абдзяруць як ліпку. Аднойчы мне здарылася пераслаць праз іх рукапісны сыштак у Еўропу. За перасылку я заплатіў \$ 5 (10 рублёў). У дадзеным выпадку за скрыню з правізіяй (чыгунка не прымае ў багаж) кошт у некалькі долараў з нас ўзялі ў Placerville за правоз з Сан-Францыска \$ 3.75, г. зн. каля 50 % ad valorem за парадынальна нязначную адлегласць. Атрымліваць з Еўропы, якія б там ні былі паштовыя пасылкі - гэта проста гора. Замежная пошта, даставіўшы ў New York, здае іх у мытніо. У мытні ўся манікіка так арганізавана, што атрымаць яе самому адрасату немагчыма. Трэба наніць спецыяльна мытнага фактара (broker), нават калі б адрасат быў сам у Нью-Ёрку. Калі ж ён жыве ў якім-небудзь іншым горадзе, то фактар знаходзіцца сам сабой і паведамляе вам, што вось, маўляў, ён для вас abladdz'і справу з пасылкай і дадае свой рахунак, які далёка перавышае кошт самога прадмета. Але гэтага мала. Ён здае пасылку Well's Fargo, і тыя абдзіраюць вас яшчэ раз жорстка. У большасці выпадкаў, чым плаціць высокую мытную пошліну, рахунак фактара і экспрэса, значна больш разумна зусім адмовіцца ад вашай уласнасці, што я не раз і рабіў.



Беларускі мовавед, адлучаны ад мовазнаўства сталінскім рэжымам

У менскім выдавецтве Зміцера Коласа свет пабачыла кніга "Янка Бялькевіч і яго "Краёвы слоўнік Усходніх Магілёўшчыны".

Кніга прысвечана аднаму з найвыдатнейшых беларускіх мовазнаўцаў Янку Бялькевічу (1883-1960), першаму дырэктару Мсціслаўскага белпредтэхнікума ў 1925-1927 гадах, аўтару "Краёвага слоўніка Усходніх Магілёўшчыны", беспадстаўна абвінавачанаму сталінскім рэжымам і пазбаўленаму волі ў 1930 годзе.

Кнігу пра Янку Бялькевіча падрыхтаваў краязнавец з Вілейшчыны Уладзімір Кажамякі. Гэта дзякуючы яму, на Беларусь зноў вярнулася забытая імя Янкі Бялькевіча. Складальнік кнігі напісаў да яе прадмову і апублікаваў свой вялікі артыкул "Наша радасць Янка Бялькевіч і яго "Краёвы слоўнік Усходніх Магілёўшчыны". У кнізе змешчаны таксама артыкулы пра Янку Бялькевіча і яго ўнікальны слоўнік Веранікі Курцвой, Міколы Улашчыка, Леаніда Левановіча, Іллі Шалухі, Любові Уласавай, Святланы Вярэм'евай, Таццяны Новіковай і іншых аўтараў.

Пра беларускага лексіко-графа і лексіколага, аўтара вядомага "Краёвага слоўніка Усходніх Магілёўшчыны" Янку Бялькевіча хораша неяк сказаў вершам Алеся Пісъмані:

Я зноў аб галоўным,
Абкроўным,
Я зноў пра свае карані:
Гартаю
Бялькевічау "Слоўнік",
Нібыта гасцюю
Үрадні.

Але Янка Бялькевіч быў родам не з Магілёўшчыны, а са Слонімшчыны, з вёскі Варонічы, дзе ён з'явіўся на свет 6 сакавіка 1883 года ў сялянскій сям'і.

Вёска Варонічы ўпершыню ўпамінаецца ў XVI стагоддзі, як сяло, казенна ўласнасць у Слонімскім старостве Вялікага Княства Літоўскага. У 1869 годзе ў Варонічах працавала народнае вучылішча, у якім вучылася 10 хлопчыкаў. Працавала там і школа граматы.

Напачатку XX стагоддзя ў Варонічах налічвалася 556 жыхароў. А ўжо ў 1921 годзе іх зменшилася да 248. А цяпер жыхароў у гэтай вёсцы можна палічыць на пальцах...

Нядайна я пабываў у Варонічах, шукаючы вяскоўцу з прозвішчам Бялькевіч. Там ужо няма людзей з такім прозвішчам. Але Бялькевічай шмат жыве ў суседніх з Варонічамі вёсках Мяльканавічы, Слявічы, Пасінічы і ў Слоніме. Аднак з тых аптычных вяскоўцаў, ніхто пра Янку Бялькевіча нічога не чуў і не ведае.

Дарэчы, перад пачаткам Першай сусветнай вайны сям'ю Бялькевічаў, як і тысячы беларускіх сем'яў, выгнаны ў бежанства ў Расію. Бялькевічы апынуліся ў Саратавскай вобласці. Там было цяжка, і ў 1919 годзе беларусы вярнуліся на Башкайшчыну. Янка Бялькевіч пачаў працаўца загадчыкам Вароніцкай беларускай школы, потым інспектарам беларускіх школ Слонімскага павета. Шмат чытаў беларускіх выданняў з Вільні. Бежанства далося ім не дужа

лёгка, як і астатнім беларусам, якія змаглі вярнуцца дамоў. А тут трэба было пачынаць жыццё па-новаму. Усё гэта бачыў малады 35-гадовы настаўнік. І вельмі жадаў, каб беларусы дома хутка аблыліся, каб мелі свой дом, заміно, гаспадарку. Янка шчыра перажывала за ўсё і за ўсіх. Аднойчы ён нават напісаў верш "Жаданне", які даслаў у Вільню ў рэдакцыю газеты "Незалежная Беларусь". І верш надрукавалі ў першым нумары за 1919 год. Праўда, пра тое, што Янка Бялькевіч займаўся пэзіяй, ніхто ніколі не пісаў. Акаваеца, наш вядомы мовазнавец пачынаў свой шлях з пэзіі. Вось як гучай той першы верш "Жаданне":

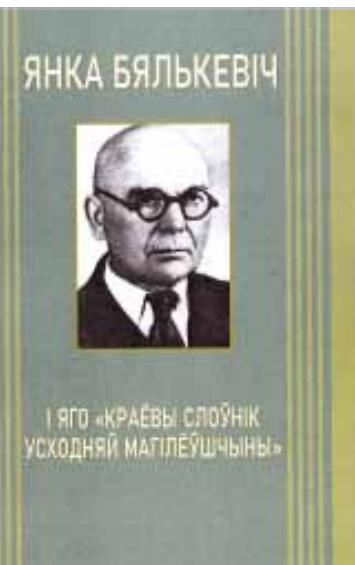
Шчабячы, ты салавейка,
У зялёным гаі,
Заліваіся як жалейка
Ў родным маім краі.
Пратягі ты, міла птушка,
Як жывуць на свеце
Беднай маї Беларусі
Нешчасліві дзеци.
Дзе яны цяпер блукаюць,
Па якіх дарогах,
І як яны абіваюць
Чужсыя парогі?..
І якую яны зносяць
Пагарду, пакуту...
І як яны Бога просяць,
Каб змянішыў іх муки.
Каб памог ім Бог сабраца
Каля сваёй маткі,
Сваю ўласну збудаваці
Хоць маленку хатку.
1919 г.

Для паглыблення сваіх педагогічных ведаў Янка Бялькевіч паступіў на этнолага-лінгвістичнае аддзяленне толькі што адкрытага Беларускага дзяржаўнага ўніверсітэта. Ён не праpusкаў ніводнай лекцыі, выступаў на семінарах з грунтоўнімі навуковымі рэфератамі па пытаннях беларускай і рускай філаграфіі, удзельнічаў у розных гуртках. Яшчэ студэнтам Янка Бялькевіч па заданні слоўнікавай камісіі Інбелкульты збірае лексічны матэрый для тлумачальнага слоўніка беларускай мовы, распісваючы на карткі творы Ядвігіна Ш. і Максіма Багдановіча.

Адначасова студэнт Бялькевіч запісвае і сістэматызуе беларускія слова з іншамоўнай каранямі, мяркуючы скласці слоўнік іх.

Пасля заканчэння ўніверсітэта Янка Бялькевіч пачаў працаўца дырэктарам Мсціслаўскага педагогагічнага тэхнікума. Па просьбе слоўнікавай камісіі Інбелкульты ён збірае і сістэматызуе матэрый для дыялектнага слоўніка ўсходніх часткі Магілёўскай вобласці. У вольны час ён выязджалі ў раёны, запісвае новыя слова і правярае запісаныя. Напрыканцы 1926 года картатэка будучага слоўніка ўжо налічвала 15 тысяч лексічных адзінак. Часопіс "Наш край" (1928, № 12. С.50) паведамляў пра першы поспехі Бялькевіча: "Словы на першыя літары слоўніка ўжо апрацаваны ўкладальнікам...".

Паралельна з укладальнем слоўніка Янка Бялькевіч даволічаста выступае на старонках розных беларускіх выданняў. У прыватнасці, на старонках "Узвышша" ён друкуе рэцензіі на слоўнікі, рэзка выступае супраць ужывання ў беларускай



літаратурнай мове слоў "акаляць" і "акаляючы" са значэннем рускіх "окружать", "окружваючы" (нататка "Аб слове акаляць" (Uzvyscha, 1928, № 2) і г.д.)

У Янкі Бялькевіча было шмат планаў і задумак. Але ён хутка будзе арыштаваны ДПУ БССР па справе "Саюза вызвалення Беларусі". Гэта здарылася 17 лютага 1930 года. І хоць вінаватым ва ўсім ён сябе не признаў, паводле пастановы калегі АДПУ СССР ад 10 красавіка 1931 года яго саслалі на 5 гадоў у Іашкар-Алу. Там працу над беларускай філаграфіяй яму замянілі працай на лесапавале. А калі вызваліўся, выехаў у Данецкую вобласць, дзе выкладаў у школах рускую мову і літаратуру.

У 1948-1958 гадах працаўаў у розных навучальных установах Жданава. Але і там, далёка ад Радзімы, Янка Бялькевіч не спыняў працу над слоўнікам. Ён вельмі хацеў вярнуцца на Беларусь, але да канца жыцця на гэта не атрымаў дазволу. Сэрна не вытырмала такой знявагі. За месяцы да смерці яго рэабілітавалі, а ў каstryчніку 1960 года даследчыка нашай мовы не стала.

Клопаты аб выданні "Краёвага слоўніка Усходніх Магілёўшчыны" пасля смерці Янкі Бялькевіча ўзялі на сябе яго жонка Ніна Мікалаеўна Улашчык і сын Узяслав. І ў 1970 годзе ён пабачыў свет. Гэты слоўнік - адзін з самых поўных і грунтоўных з ліку ўсіх вядомых рэгіональных (абласных) слоўнікаў беларускай дыялектнай мовы. Слоўнік Янка Бялькевіча з'яўляецца багатым зборам лексікі жывой народнай мовы насељніцтва ўсходніх часткі Магілёўскай вобласці. Ён змяшчае каля 20 тысяч слоў.

Вялікае слоўнае багацце, сабранае Янкам Бялькевічам, даўно просіцца перавыдання, перавыдання не толькі слоўніка, а і іншых ягоных прац.

Да сённяшніх дзён не ўшанавана памяць пра Янку Бялькевіча на Слонімшчыне. Няма яму помніка, мемарыяльнай шыльды, няма вуліцы, якая б наасіла яго імя... Гэтыя славуты беларускі лексікограф і лексіколаг застаецца пакуль невядомым для нашчадкаў.

Таму выхад кнігі "Янка Бялькевіч і яго "Краёвы слоўнік Усходніх Магілёўшчыны" пад рэдакцыяй Уладзіміра Кажамякі - гэта першая сур'ёзна цаглінка ў падмурак памяці пра гэтага таленавітага беларускага педагага і мовазнавца.

Сяргей ЧЫГРИН.

Не стала таленавітага паэта Юры Карэйвы

Толькі цяпер з Ліды прышла сумна вестка - 5 студзеня не стала аднаго з таленавітых паэтаў Гарадзеншчыны Юры Карэйвы. Гэта Юра пісаў і пакінуў нам цудоўныя паэтычныя радкі:

*Насустрач чорнымі сіламі хіжым
Усе мы выйдзем, як адзін!
Вось толькі б выйсці,
Толькі б выжыць...
А там, нарыше, -
Паглядзім!..*



Юра Карэйва нарадзіўся 29 траўня 1961 года ў Лідзе. Закончыў СШ № 4 (1978 г.) і філалагічны факультэт Гарадзенскага дзяржаўнага ўніверсітэта імя Янкі Купалы (1995 г.). Працаўаў выкладчыкам у Гародні ў СШ № 26 і 18. Навучаўся пры касцёле Святога Духа ў Вільні, а потым вучыўся ў Маскве ў Сучасным Гуманітарным Універсітэце на юрыдычным факультэце. З вершамі Юра Карэйва выступаў у многіх рэспубліканскіх выданнях. Быў рэдактарам альманахаў "Ад лідскіх муров" (№ 4, № 5). Аўтар зборнікаў вершаў "Краявід" і "З разбітае ліры". Напісаны імі не выдадзены

літаб'яднання "Наднёманскія гасці", яго вершы з задавальненнем друкавалі розныя беларускія выданні. Паэтычныя радкі паэта адрозніваліся ад іншых сваёй філософічнай афарбоўкай і роздумам пра жыццё:

*Літаб'яднання "Наднёманскія гасці",
Гарадзенскі Універсітэт
ГРДЗУ імя Я. КУПАЛЫ*



согні паэтычных твораў. Калі Юра Карэйва вучыўся ў Гарадзенскім універсітэце, ён быў адным з актыўных сяброў універсітэцкага

Мне Мова - Божым Словам

Мне мова - Божым Словам,
мне слова мовы - Бог.
І нам ад духа злога
Яго наш Бог збярог.

Мне Слова - ад Скарыны,
ад слоў святых яго,
каб злыдні не скaryлі,
не спламяніў агонь.

Таму яно - Святое.
Яго нам Бог славу звіш.
Хто памятаў пра тое,
Той смела йшоў на крыж.

А хто зракаўся мовы,
Той кару ў тым знайшоў,
праклёнам пяруновым
даўно на дым сыйшоў.

Святое ж моцы Мовы
парушыць не змаглі.
Змагалі зноў і зноў -
і ўсталі з тла, з зямлі!

Юра Карэйва.

15.06.98 г.

1 слова з тла паўсага
і паміж нас жыло ...

Ды зноў прыйшла навала

звяці Яго на тло.

Ізноў, мой Божа мілы,

ліхі прадажнік - хам

грукоча, што ёсць сілы,

у Святое Мовы Храм.

Ён здзекуецца з Мовы,
Якое ў Ім служжу,
ён прагнє чорным словам
спаганіць мне душу.

Не чуе просьб, ні грозьбаў,
што хмары шлюць з Нябес.
Зліощца мае просьбы
з дажджком Хрыстовых Слёз!

Ён мне з пакутных Ранаў

дашле Свайго Свяцілі.

Я Словам на тыранаў

паўстану нават з тла,

і ўсталі з зямлі!

"МАЛЯЎНІЧАЯ БАЦЬКАЎШЧЫНА": 20 ГАДОЎ КАЛЯНДАРНАЙ ТАЛАКІ

Якія бываюць календары? Прыватныя, сямейныя, карпаратыўныя. Фірменныя, офісныя, інтэр'ерныя. Эксклюзіўныя... Бадай, кожны календар нашай серыі - заўсёды культурна-пазнавальны, даследнікі, незалежны. І заўсёды на беларускай мове. Але найперш ён ясна хараство і эстэтыку.

В. Дранчук.

Зайдросная мэтаскіраванасць і стваральна ўпартасць уласцівых аўтару календарнай серыі "Маляўнічая Бацькаўшчына" Валеру Дранчуку. Без гэтага не было бы селетняга дываццаігадавага юбілею яго аўтарскага выдання дзея праслаўлення і абароны фундаментальных каштоўнасцяў - прыроды, мовы, культурных набыткі народа.

- Падстава і час заснавання календарнай традыцыі гісторычна ўнікальныя, - падсумоўвае Валер Дранчук. - Гэта сумежжа стагоддзяў, XX і ХХІ-га, імкненне ўвайсці ў дзвёры будучыні праз сімвалічную годную арку. А што, як не прырода, ёсць самай лепшай аздобай будучыні, хіба не яна найпраудзівы гарант прыгабнай і вольнай краіны!

На гэты, прыродна-пазнавальны і культурны напрамак выданняў ахвотна пагадзіўся генеральны дырэктар ААТ "Мінскводбуд" Сцяпан Паўловіч. Дзяякочы яму і калектыву прадпрыемства, якое ўзяло на сябе фінансавую частку праекта, выдадзены календары "Нясвіж. Водна-паркавы ландшафт" (2001), "Міхал Сяўрук. Графіка травы і лісці" (2003), "Напалеон Орда. Сядзібна-паркавы краявід" (2007), "Святая вада Беларусі" (2009), "Дзіцячая экалагічныя плянізы на хутары Гавязіна (2010), "Дубы. Дубровы. Краявід" (2010), вялікафарматныя календары да 130-годдзя Янкі Купалы і Якуба Коласа (2011-2012 гг.) ды інш.

Падчас эканамічных цяжкас-



цяў выжыванню праекта паспрыяла незалежная грамада, ТБМ і яго сябры. На выданне календара "Ідэй". Самадзейны мастак Хведар Вініцкі" (2017 г.) ахвяравалі сродкі дзясяткі будучых карыстальнікаў - удзельнікаў першай "культурнай талакі" з вёсак Карцэвічы, Малева, Саская Ліпка, Альхоўка, з Гарадзея, Нясвіж і Менска, з Германіі і Вялікабрытаніі. У апошнія гады выдадзены календары "Невядомая Нясвіжчына", "Касцёл у Новых Навасёлках", "Маліванкі ў Ваш дом", календар-постар "Міхал Сяўрук" (да 115-годдзя з дня нараджэння).

Юбілейны календар "Выбранае. Жыве Беларусь!" на 2021 год складзены з папярэдніх, больш як двух дзясяткаў календароў. Фота-образы месяцаў не паўтараюць да-кладна рэтравыпускі, але абавязкова адпавядаюць іх географіі і характеристу. На кожнай стронцы аўтар падае карткі цытаты са сваіх змагарных кніг і лістоў, занотовак з "зялёнага дзённіка", выступленняў на презентаціях. На стронцы лютага чытаєм: "Шчырая замілаванасць да прыроды, любых сэруц краявідаў мусіць ісці поруч са словамі набатнай прауды, калі прырода спусташаецца і дэргадуе". Старонка ліпеня цытуе радкі з адкрылага ліста ў адказ на ма-савыя высечкі старых дрэў: "Парафак" - сінонім хараства і гармоніі, а не хворай тэкнікі. Аўес вырастает за год, а дрэва расце гады і стагоддзі".

20-гадовы юбілей "Маляўнічай Бацькаўшчыны" супадае з жыццёвым юбілеем аўтара. Тому выданне календара "Выбранае. Жыве Беларусь!" мае дзея святочныя на-годы. Праўда, як назначае Валер Дранчук, юбілеі мінаюць ідэі застаюцца. Новыя тэмы патрабуюць рэалізацыі. Хо-чацца спадзявацца, календар-ная серыя "Маляўнічая Бацькаўшчына" будзе мець свой працяг, каб "несці хараство і эстэтыку" роднай зямлі і матчынай мовы.

Вольга Кацічанская.
Нясвіж.

Рэдактар Станіслаў Вацлававіч Суднік

Заснавальнік:

ТБМ імя Францішка Скарыны.

Пасведчанне аб реєстрацыі № 908 ад 18 снежня 2009 г. выдадзена Міністэрствам інфармацыі Рэспублікі Беларусь.

Адрас рэдакцыі:

231293, Лідскі р-н, в. Даўліна.

Адрас для паштовых адправлений:

231282, г. Ліда-2, п/с 7.

E-mail: naszaslowa@tut.by



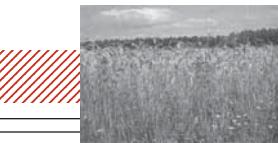
Календарны серыі
Маліванкі ў Ваш дом
Выбранае 2021

Студзень

Рэдакцыйная колегія:

Эдуард Акулін, Алена Анісім, Алеся Аўласевіч,
Юрась Бабіч, Марыя Баравік, Аляксей Карпенка,
Эла Оліна, Ігар Пракаповіч, Аляксей Пяткевіч,
Станіслаў Суднік, Людвіка Таўгень, Алег Трусаў,
Дзяніс Тушынскі, Аляксей Шалахоўскі.

<http://nslowa.by/>
<http://pawet.net/> <http://kamunikat.org/>
<http://tbm-mova.by/> <http://belkiosk.by/>



Чаўшклі? Чашэйкі? Горнае Скробава?.. Дзе вучыла дзетак маладая паэтэса?

У доўгім жыцці вядомай беларускай паэтэсе, заслужанага дзеяча культуры БССР Канстанцыя Буйло (Калечыц) (1893-1986), якую Максім Гарэцкі ў сваій "Гісторыі беларускай літаратуры" называў "найбольш выдатнай пасля Цёткі жаноцкай сілай у нашай паэзіі", ёсць і "лідская старонка": у 1914 годзе, у 21-гадовым узроце, яна настаўнічала на Лідчыне. У tym жа годзе выйшла яе кніга вершаў "Курганная кветка" пад рэдакцыяй народнага пэзда Беларусі Янкі Купалы. Мастаком-афармільнікам вокладкі тae кнігі быў вядомы мастак Язэп Драздовіч, які, дарэчы, пакінуў нам у спадчыну і карціны з выявай Лідскага замка. Варты таксама адзначыць, што ўсяго годам раней, у 1913 годзе, Канстанцыя Буйло напісала адзін з самых вядомых сваіх вершаў - "Люблю" ("Люблю наш край...").

Песня, напісаная пазней на гэты верш, стала народнай. Дзе менавіта настаўнічала паэтэса на Лідчыне? Гэта пытанне хвалявало многіх даследчыкаў. Паспрабаваў знайсці адказ на яго і навуковыя супрацоўнікі Лідскага гісторычна-мастацкага музея, куратор Дома пэзда Валянціна Таўгая ў Лідзе Алеесь ХІТРУН. Аб гэтым наша з ім гутарка, прыведзеная ніжэй.

- У мене былі сяброўскія адносіны з лідскім краязнаўцам, былым галоўным рэдактарам і журнналістам газеты "Уперад" (цяпер "Лідская газета") Аляксандрам Васільевічам Жалкоўскім - расказвае Алеесь Хітрун. - Яшчэ да маёй працы ў музеі ён перадаў мne газетныя выразкі, рукапісы, кажучы, што, можа, калі-небудзь яны мне спатрэбяцца. Праз шмат гадоў я праглядзеў гэтыя паперы і знайшоў сярод іх матэрыял, які датычыцца месца работы Канстанцыі Буйло на Лідчыне. Вось некаторыя вытрымкі з гэтага матэрыялу:

"У даведачнай літаратуры сказана, што Канстанцыя Антонаўна настаўнічала на Лідчыне, месцам яе работы названы маёнтак Чаўшклі. Было гэта ў 1914 годзе, пасля заканчэння будучай паэткі кароткачасовых настаўніцкіх курсаў. Дзе ж той маёнтак?.. Нядалёна мне (Аляксандру Жалкоўскаму. - Заў. аўт.) давялося быць у Маладзечанскім раёне. Там пазнаёміўся з кнігай "Памяць" гэтага разгіёна. Сустрэў у хроніцы настапку пра Канстанцыю Буйло, біяграфія якой звязана і з г. Маладзечна, і адкрыў для сябе новы факт. Там сказана, што наша шаноўная асветніца вучыла сялянскіх дзетак на Лідчыне ў вёсцы Чашуйкі. Такога наслідка ў Лідскай старонцы няма, а ёсць вёска Чашуйкі, адносіца да Ваверскага сельсавета. Дык ці не ў Чашуйках працавала маладая настаўніца ў далёкім 1914 годзе?.. Што тыгыцца назваў населеных пунктаў, то іх скажэнні ў канцыяларскіх паперах і нават у даведніках - справа не такая ўжо і рэдкая. Так з'явілася падстава меркаваць, што Кан-

станцыя Буйло працавала настаўніцай у Чашуйках. Але гэта неабходна пацвердзіць калі не дакументамі, то хоць бы сведчанням людзей. Магчыма, на публікацыю адгукнуцца старожылы, што родам са згаданай ці суседніх вёсак, якія чулі ад сваіх бацькоў ці дзядоў, як іх вучыла пані настаўніца з Вільні".

- **Дык што, выходзіці, Канстанцыя Буйло працавала настаўніцай у нашых Чашуйках?**

- Магчыма, але не ўсё так прости. Была і вёска з назайвай Чашуйкі, і размешчалася яна ў Ашмянскім раёне Маладзечанскай вобласці - гэта непадалёку ад тагачаснага Лідскага павета. А калі верыць меркаванию Аляксандра Жалкоўскага, што гэта можа быць вёска Чашуйкі, якая знаходзіцца ў Ваверскім сельсавете Лідскага раёна, то тут можна засумнівацца. У Іўеўскім раёне таксама ёсць вёска Чашуйкі, і ў свой час яна ўваходзіла ў Трабскую воласць Ашмянскага павета Віленскай губерні, потым - у Трабскую гміну Валожынскага павета Наваградскага ваяводства Польшчы. Вядома, што ў мястэчку Вішнева Валожынскага раёна прайшлі дзіцячыя і юнацкія гады Канстанцыі Буйло (імя паэтэсы прысвоена Вішнеўскай сярэдняй школе). Дык ці не сюды, у вёску Чашуйкі Іўеўскага раёна, якая ўваходзіць у склад Юрацішківскага сельсавета, накіравалася будучая паэтэса на настаўніцкую работу? Гэта больш верагодна. І гэта вёска таксама непадалёку ад Лідчыны.

- **Але ці ўваходзіла вёска Горнае Скробава ў Лідскі павет?**

- Берасцейская вобласць суседнічае з Гарадзенскай. Візуальная на карце Горнае Скробава знаходзіцца непадалёку ад падоночнай ускраіны вёскі праходзіць мяжа з Гарадзенскай вобласцю. Я прыйшоў да думкі, што Канстанцыя Буйло, ведаючы, што непадалёку размяшчае тэрыторыя лідскіх земель, аднесла туго масцоваясць, дзе працавала.

- **У цябе ўзнікла і пытанне паконці наўчальнай установы, дзе Канстанцыя праходзіла каротка-тэрміновыя настаўніцкія курсы. Раскажы, калі ласка, і аб гэтым.**

- Наш музей зрабіў запыт у Дзяржаркіўны гісторычны архіў Літвы з просьбай прадаставіць інфармацыю аб беларускай паэтэсе Канстанцыі Антонаўне Буйло, а менавіта - куды яна была накіравана па размеркаванні з Віленскага ўніверсітэта прыкладна ў 1912-1914 гадах. Праз пэўны час прыйшоў адказ, у якім паведамлялася, што Канстанцыя, скончыўши кароткатэрміновыя настаўніцкія курсы ў Вільні, рыхтуе вучня да паступлення ў гімназію ў гэтым жыцці.

- У творы пісьменніцы Марыі Купчынавай "Ізгібы истории, или Семь загибов на версту. Часть 3" (пра жыццё і творчысц Канстанцыі Буйло) гаворыцца, што Канстанцыя, скончыўши кароткатэрміновыя настаўніцкія курсы ў Вільні, рыхтуе вучня да паступлення ў гімназію ў гэтым жыцці. Пра якога вучня тут ідзе гаворка? З кнігі "Літаратурная Брестчына: краязнаўчыя нарысы, партрэты, артыкулы" (2008, аўтары - В. Ляшук і Г. Снітко) мне стала вядома, што ў Баранавіцкім раёне Берасцейской вобласці ёсць вёска Горнае Скробава (уваходзіць у склад Гарадзішчанскага сельсавета). Сюды ў 1912 годзе (як бачым, ёсць нестыхоўка з годам) прыехала працаваць хатнія настаўніцы Канстанцыя Буйло, якая пасля заканчэння настаўніцкіх курсаў шукала любы заробак і ахвотна прыняла запрашэнне памешчыку Дзейчапольскага падрыхтаваць ягонага сына Толю да паступлення ў гімназію. Памешчык шукаў на месца настаўніцы менавіта дзяўчынну, бо Толя нядаўна страдаў сцяр��이. Там пасля заканчэння настаўніцкіх курсаў шукала любы заробак і ахвотна прыняла запрашэнне памешчыку Дзейчапольскага падрыхтаваць ягонага сына Толю да паступлення ў гімназію. Памешчык шукаў на месца настаўніцы менавіта дзяўчынну, бо Толя нядаўна страдаў сцярpei. Там пасля заканчэння настаўніцкіх курсаў шукала любы заробак і ахвотна прыняла запрашэнне памешчыку Дзейчапольскага падрыхтаваць ягонага сына Толю да паступлення ў гімназію. Памешчык шукаў на месца настаўніцы менавіта дзяўчынну, бо Толя нядаўна страдаў сцярpei. Там пасля заканчэння настаўніцкіх курсаў шукала любы заробак і ахвотна прыняла запрашэнне памешчыку Дзейчапольскага падрыхтаваць ягонага сына Толю да паступлення ў гімназію. Памешчык шукаў на месца настаўніцы менавіта дзяўчынну, бо Толя нядаўна страдаў сцярpei. Там пасля заканчэння настаўніцкіх курсаў шукала любы заробак і ахвотна прыняла запрашэнне памешчыку Дзейчапольскага падрыхтаваць ягонага сына Толю да паступлення ў гімназію. Памешчык шукаў на месца настаўніцы менавіта дзяўчынну, бо Толя нядаўна страдаў сцярpei. Там пасля заканчэння настаўніцкіх курсаў шукала любы заробак і ах